

Video script in Somali: There is no place for domestic and family violence in Australia.

| English | Somali |
|---|---|
| There is no place for domestic and family violence in Australia. | Ma jirto meel Australia ah oo laga ogol yahay Rabshadaha guriga iyo qoyska. |
| You and your family are protected by the law, | Sharciga ayaa adiga iyo qoyskaagaba idin ilaalinaya |
| including new migrants and temporary visa holders. | oo ay ku jiraan muhaajiriin cusub iyo kuwa haysta fiisaha ku meel gaarka ah. |
| In Australia, domestic and family violence is illegal. | Australia gudaheeda, rabshadaha guriga iyo qoyskuba waa sharci darro. |
| Does your partner or a family member make you or your children feel afraid? | Lamaanahaaga ama xubin qoyskaaga ah maku dareensiyaan adiga ama carruurtaada cabsi? |
| Do they hit or hurt you or your children? | Miyay kugu dhufteen ama ma ku dhaawaceen adiga ama carruurtaada? |
| Do they expect you to have sex even if you don't want to? | Ma waxay kaa filayaan inaad galmo samayso xitaa haddii aadan rabin? |
| Do they insult you? | Ma ku caayaan? |
| Do they stop you from having your own money? | Miyay kaa hor istaagaan inaad hesho lacag aad adigu leedahay? |
| Do they stop you from going places or seeing people? | Ma waxay kaa hor istaagaan inaad meelo aado ama aad aragto dad? |
| If this is happening, | Haddii tani dhacdo, |
| you could be experiencing domestic and family violence. | waxaa laga yaabaa inay ku haysato rabshadaha guriga iyo qoyska. |
| To seek help and support, | Si aad u raadsato caawimo iyo taageero, |
| call the NSW Domestic Violence Helpline on 1800 65 64 63. | wac khadka caawinta Rabshadaha Guriga ee NSW 1800 65 64 63. |
| It's free and available 24 hours a day, 7 days a week. | Waa lacag la'aan waxaana la heli karaa 24ka saacadood, 7da maalmood ee asbuuca. |
| To speak to someone in your language, | Si aad qof kula hadasho luqadaada |
| call the Translating and Interpreting Service on 131 450. | ka wac Adeegga Fasiraada iyo Turjumaada 131 450. |
| Say your language. | Sheeg luqadaada. |
| Ask them to connect you | Weydiiso iyaga inay kugu xiraan |
| to the NSW Domestic Violence Helpline on 1800 65 64 63. | Khadka caawinta Rabshadaha Guriga ee NSW 1800 65 64 63. |

| | |
|--|--|
| If you or your children are in immediate danger, | Haddii adiga ama carruurtaadu aad ku jirtaan khatar degdeg ah, |
| call Triple Zero (000) for emergency services. | wac lambarka Saddexda Ebar (000) wixii adeegyo degdega ah. |